



GARANTIE



FR Garantie légale de 2 ans à compter de la date d’achat contre les défauts de fabrication, défaillances et dysfonctionnements du produit sous réserve d’une utilisation conforme à la destination du produit et sous réserve d’une installation conforme aux règles de l’art et aux informations du présent manuel d’utilisation.

Pour une meilleure expérience possible, nous avons donc étendu à 1 an la garantie pour ce produit, soit 3 ans au total.

Pour que la garantie soit applicable, le produit doit avoir été installé, utilisé, nettoyé et entretenu conformément aux consignes de la notice. Toute modification sur le produit n’est pas prise en compte par la garantie.

Pour déposer une réclamation au titre de cette garantie, vous devez présenter une preuve d’achat (ticket de caisse, facture d’achat ou tout autre preuve recevable en vertu de la loi en vigueur).

Conservez votre preuve d’achat dans un endroit sûr. La garantie ne s’applique pas aux produits d’occasion ou aux modèles d’exposition. Sauf indication contraire prévue par la loi en vigueur, tout produit de remplacement fourni au titre de la présente garantie ne sera garanti que jusqu’à expiration de la période de garantie initiale.

Cette garantie est valable dans le pays où vous avez acheté ce produit. Toute demande au titre de la garantie doit être adressée directement au distributeur auprès duquel vous avez acheté ce produit.

La garantie est limitée à la réparations ou au remplacement des pièces reconnues comme défectueuses. Elle ne couvre, en aucun cas les frais annexes (déplacements, main d’oeuvre) et les dommages directs et indirects.

Sauf indication contraire prévue par la loi en vigueur, cette garantie ne couvre pas les coûts des accessoires (transport, expédition, frais d’interventions d’installation ou de désinstallaion, main d’oeuvre etc...).

Cette garantie ne couvre pas les défauts et dommages causés par l’usure normale ni les dommages résultant d’une utilisation non conforme, d’une installation ou assemblage défectueux, d’une mauvaise utilisation.

Certains risques ne sont pas couverts par la garantie; ci-dessous quelques exemples d’exclusions (liste non exhaustive):

Tout dommage résultant d'un impact environnemental : surtension, fluctuations de courant ou de réseau, humidité, chaleur, poussière, surfaces oxydées, températures extrêmes, orage, inondation, grêle, etc...Arlux vous recommande de déclarer votre kit solaire auprès de votre assurance.

Montage et installation inappropriés du produit ainsi que son réglage.

Maintenance insuffisante du produit et de ses pièces.

Usure du produit ou de ses pièces en raison de leur usage inhabituel.

Utilisation non prévue du produit ou de ses pièces.

Tout dommage mécanique résultant d'une mauvaise manipulation, d'une rupture, d'un accident ou d'une réparation non autorisée du produit et de ses pièces.

Tout dommage provenant d'un emballage et d'une expédition inappropriée du produit lors du retour du produit ou de ses pièces

Perte des accessoires inclus dans le produit.

EN Legal guarantee of 2 years from the date of purchase against manufacturing defects, failures and malfunctions of the product subject to use in accordance with the intended purpose of the product and subject to installation in accordance with the rules of the art and the information in this user manual.

For the best possible experience, we have therefore extended the warranty for this product to 1 year, or 3 years in total.

For the warranty to be applicable, the product must have been installed, used, cleaned and maintained in accordance with the instructions in the instructions. Any modification to the product is not covered by the warranty.

To file a claim under this warranty, you must present proof of purchase (receipt, purchase invoice or any other proof admissible under applicable law).

Keep your proof of purchase in a safe place. The warranty does not apply to used products or exhibition models. Unless otherwise required by applicable law, any replacement product provided under this warranty will be warranted only until the expiration of the original warranty period.

This warranty is valid in the country where you purchased this product. Any warranty claims should be made directly to the distributor from whom you purchased this product.

The warranty is limited to the repair or replacement of parts recognized as defective. It does not cover, under any circumstances, additional costs (travel, labor) and direct and indirect damage. Unless otherwise specified by current law, this warranty does not cover the costs of accessories (transport, shipping, installation or uninstallation intervention costs, labor, etc.).

This warranty does not cover defects and damage caused by normal wear and tear or damage resulting from improper use, defective installation or assembly, or misuse.

Some risks are not covered by the warranty; Below are some examples of exclusions (non-exhaustive list):

Any damage resulting from environmental impact: overvoltage, current or network fluctuations, humidity, heat, dust, oxidized surfaces, extreme temperatures, storms, flooding, hail, etc. Arlux recommends that you declare your solar kit to your insurance.

Improper assembly and installation of the product as well as its adjustment.

Insufficient maintenance of the product and its parts.

Wear and tear of the product or its parts due to unusual use.

Unintended use of the product or its parts.

Any mechanical damage resulting from mishandling, breakage, accident or unauthorized repair of the product and its parts.

Any damage resulting from improper packaging and shipping of the product when returning the product or its parts

Loss of accessories included in the product.

DE Gesetzliche Garantie von 2 Jahren ab Kaufdatum gegen Herstellungsfehler, Ausfälle und Fehlfunktionen des Produkts, vorausgesetzt, dass das Produkt bestimmungsgemäß verwendet wird und die Installation gemäß den Regeln der Technik und den Informationen in diesem Benutzerhandbuch erfolgt Handbuch.

Für das bestmögliche Erlebnis haben wir daher die Garantie für dieses Produkt auf 1 Jahr bzw. insgesamt 3 Jahre verlängert.

Damit die Garantie in Kraft tritt, muss das Produkt gemäß den Anweisungen in der Anleitung installiert, verwendet, gereinigt und gewartet worden sein. Jegliche Modifikation des Produkts fällt nicht unter die Garantie.

Um einen Anspruch im Rahmen dieser Garantie geltend zu machen, müssen Sie einen Kaufbeleg (Quittung, Kaufrechnung oder einen anderen nach geltendem Recht zulässigen Nachweis) vorlegen.

Bewahren Sie Ihren Kaufbeleg an einem sicheren Ort auf. Die Garantie gilt nicht für gebrauchte Produkte oder Ausstellungsmodelle. Sofern das geltende Recht nichts anderes vorschreibt, gilt für jedes im Rahmen dieser Garantie bereitgestellte Ersatzprodukt nur eine Garantie bis zum Ablauf des ursprünglichen Garantiezeitraums.

Diese Garantie gilt in dem Land, in dem Sie dieses Produkt gekauft haben. Etwaige Garantieansprüche sollten direkt an den Händler gerichtet werden, bei dem Sie dieses Produkt gekauft haben.

Die Gewährleistung beschränkt sich auf die Reparatur oder den Ersatz der als mangelhaft anerkannten Teile. Sie deckt unter keinen Umständen zusätzliche Kosten (Reise, Arbeit) sowie direkte und indirekte Schäden ab. Sofern das geltende Recht nichts anderes vorsieht, deckt diese Garantie nicht die Kosten für Zubehör (Transport, Versand, Installations- oder Deinstallationskosten, Arbeitsaufwand usw.) ab.

Diese Garantie deckt keine Mängel und Schäden ab, die durch normale Abnutzung oder Schäden verursacht werden, die auf unsachgemäßen Gebrauch, fehlerhafte Installation oder Montage oder Missbrauch zurückzuführen sind.

Einige Risiken sind nicht durch die Garantie abgedeckt; Nachfolgend finden Sie einige Beispiele für Ausschlüsse (nicht erschöpfende Liste):

Alle Schäden, die durch Umwelteinflüsse entstehen: Überspannung, Strom- oder Netzschwankungen, Feuchtigkeit, Hitze, Staub, oxidierte Oberflächen, extreme Temperaturen, Stürme, Überschwemmungen, Hagel usw. Arlux empfiehlt, dass Sie Ihr Solarset bei Ihrer Versicherung anmelden.

Unsachgemäße Montage und Installation des Produkts sowie dessen Einstellung.

Unzureichende Wartung des Produkts und seiner Teile.

Abnutzung des Produkts oder seiner Teile durch ungewöhnlichen Gebrauch.

Unbeabsichtigte Verwendung des Produkts oder seiner Teile.

Alle mechanischen Schäden, die auf falsche Handhabung, Bruch, Unfall oder unbefugte Reparatur des Produkts und seiner Teile zurückzuführen sind.

Jegliche Schäden, die durch unsachgemäße Verpackung und Versand des Produkts bei der Rücksendung des Produkts oder seiner Teile entstehen

Verlust des im Produkt enthaltenen Zubehörs.

IT Garanzia legale di 2 anni dalla data di acquisto contro difetti di fabbricazione, guasti e malfunzionamenti del prodotto soggetto ad utilizzo conforme alla destinazione d'uso del prodotto e soggetto ad installazione a regola d'arte e alle informazioni presenti in questa utenza Manuale.

Per la migliore esperienza possibile, abbiamo quindi esteso la garanzia di questo prodotto a 1 anno, o 3 anni in totale.

Affinché la garanzia sia applicabile, il prodotto deve essere stato installato, utilizzato, pulito e sottoposto a manutenzione in conformità con le istruzioni riportate nelle istruzioni. Qualsiasi modifica al prodotto non è coperta da garanzia.

Per presentare un reclamo ai sensi della presente garanzia, è necessario presentare la prova di acquisto (ricevuta, fattura di acquisto o qualsiasi altra prova ammissibile ai sensi della legge applicabile).

Conserva la prova d'acquisto in un luogo sicuro. La garanzia non si applica ai prodotti usati o ai modelli da esposizione. Salvo diversamente richiesto dalla legge applicabile, qualsiasi prodotto sostitutivo fornito ai sensi della presente garanzia sarà garantito solo fino alla scadenza del periodo di garanzia originale.

Questa garanzia è valida nel paese in cui hai acquistato questo prodotto. Eventuali richieste di garanzia devono essere presentate direttamente al distributore da cui è stato acquistato questo prodotto.

La garanzia è limitata alla riparazione o sostituzione delle parti riconosciute difettose. Non copre, in nessun caso, costi aggiuntivi (viaggi, manodopera) e danni diretti e indiretti. Se non diversamente specificato dalla normati-va vigente, la presente garanzia non copre i costi degli accessori (costi di trasporto, spedizione, intervento di installazione o disinstallazione, manodopera, ecc.).

Questa garanzia non copre difetti e danni causati dalla normale usura o danni derivanti da uso improprio, installazione o assemblaggio difettosi o uso improprio.

Alcuni rischi non sono coperti dalla garanzia; Di seguito alcuni esempi di esclusioni (elenco non esaustivo):

Qualsiasi danno derivante dall'impatto ambientale: sovratensione, fluttuazioni di corrente o di rete, umidità, calore, polvere, superfici ossidate, temperature estreme, tempeste, inondazioni, grandine, ecc. Arlux ti consiglia di dichiarare il tuo kit solare alla tua assicurazione.

Assemblaggio e installazione impropri del prodotto nonché la sua regolazione.

Manutenzione insufficiente del prodotto e delle sue parti.

Usura del prodotto o di sue parti dovuta ad un uso insolito.

Usa non previsto del prodotto o delle sue parti.

Qualsiasi danno meccanico derivante da uso improprio, rottura, incidente o riparazione non autorizzata del prodotto e delle sue parti.

Qualsiasi danno derivante da imballaggio e spedizione inadeguati del prodotto in caso di restituzione del prodotto o di sue parti

Perdita degli accessori inclusi nel prodotto.

ES Garantía legal de 2 años a partir de la fecha de compra contra defectos de fabricación, fallos y mal funcionamiento del producto sujeto a uso de acuerdo con el fin previsto del producto y sujeto a instalación de acuerdo con las reglas del arte y la información de este usuario. manual.

Por lo tanto, para obtener la mejor experiencia posible, hemos ampliado la garantía de este producto a 1 año, o 3 años en total.

Para que la garantía sea aplicable, el producto debe haber sido instalado, utilizado, limpiado y mantenido de acuerdo con las instrucciones del manual. Cualquier modificación al producto no está cubierta por la garantía.

Para presentar un reclamo bajo esta garantía, deberá presentar comprobante de compra (recibo, factura de compra o cualquier otro comprobante admisible según la ley aplicable).

Guarda su comprobante de compra en un lugar seguro. La garantía no aplica para productos usados o modelos de exhibición. A menos que la ley aplicable exija lo contrario, cualquier producto de reemplazo proporcionado bajo esta garantía estará garantizado solo hasta el vencimiento del período de garantía original.

Esta garantía es válida en el país donde compró este producto. Cualquier reclamo de garantía debe realizarse directamente al distribuidor al que le compró este producto.

La garantía se limita a la reparación o sustitución de piezas reconocidas como defectuosas. No cubre, en ningún caso, costes adicionales (viajes, mano de obra) ni daños directos e indirectos. Salvo que la legislación vigente especifique lo contrario, esta garantía no cubre los costes de los accesorios (transporte, envío, costes de intervención de instalación o desinstalación, mano de obra, etc.).

Esta garantía no cubre defectos y daños causados por el desgaste normal o daños resultantes de un uso inadecuado, instalación o montaje defectuoso o mal uso.

Algunos riesgos no están cubiertos por la garantía; A continuación se muestran algunos ejemplos de exclusiones (lista no exhaustiva):

Cualquier daño resultante del impacto ambiental: sobretensiones, fluctuaciones de corriente o red, humedad, calor, polvo, superficies oxidadas, temperaturas extremas, tormentas, inundaciones, granizo, etc. Arlux te recomienda declarar tu kit solar a tu seguro.

Montaje e instalación incorrectos del producto así como su ajuste.

Mantenimiento insuficiente del producto y sus piezas.

Desgaste del producto o de sus piezas por uso inusual.

Uso no previsto del producto o sus piezas.

Cualquier daño mecánico resultante de mal manejo, rotura, accidente o reparación no autorizada del producto y sus piezas.

Cualquier daño resultante de un embalaje y envío inadecuados del producto al devolver el producto o sus piezas.

Pérdida de accesorios incluidos en el producto.

PL Gwarancja prawna 2 lata od daty zakupu na wady produkcyjne, awarie i nieprawidłowe działanie produktu pod warunkiem używania go zgodnie z przeznaczeniem produktu i montażu zgodnie z zasadami sztuki i informacjami zawartymi w tym podręczniku podręcznik. Bateria tego produktu jest wymienna. Używaj baterii tego samego typu i o tej samej charakterystyce.

Dlatego też, aby zapewnić jak najlepsze doświadczenia, przedłużyliśmy gwarancję na ten produkt do 1 roku, czyli łącznie 3 lat.

Aby gwarancja miała zastosowanie, produkt musi zostać zainstalowany, używany, czyszczony i konserwowany zgodnie z instrukcjami zawartymi w instrukcji. Wszelkie modyfikacje produktu nie są objęte gwarancją.

Aby złożyć reklamację w ramach niniejszej gwarancji, należy przedstawić dowód zakupu (paragon, fakturę zakupu lub inny dowód dopuszczalny na mocy obowiązującego prawa).

Przechowuj dowód zakupu w bezpiecznym miejscu. Gwarancja nie dotyczy produktów używanych oraz modeli wystawowych. O ile obowiązujące prawo nie stanowi inaczej, każdy produkt zamienny dostarczony w ramach niniejszej gwarancji będzie objęty gwarancją tylko do wygaśnięcia pierwotnego okresu gwarancji.

Niniejsza gwarancja obowiązuje w kraju, w którym zakupiono ten produkt. Wszelkie roszczenia gwarancyjne należy kierować bezpośrednio do dystrybutora, u którego zakupiono ten produkt.

Gwarancja ogranicza się do naprawy lub wymiany części uznanych za wadliwe. Nie obejmuje w żadnym wypadku dodatkowych kosztów (podróży, robocizny) oraz szkód bezpośrednich i pośrednich. O ile obowiązujące prawo nie stanowi inaczej, niniejsza gwarancja nie obejmuje kosztów akcesoriów (kosztów transportu, wysyłki, interwencji związanych z instalacją lub deinstalacją, robocizny itp.).

Niniejsza gwarancja nie obejmuje wad i uszkodzeń spowodowanych normalnym zużyciem lub uszkodzeniami wynikającymi z niewłaściwego użytkowania, wadliwej instalacji lub montażu lub niewłaściwego użycia.

Niektóre ryzyka nie są objęte gwarancją; Poniżej znajduje się kilka przykładów wyłączeń (lista nie jest wyczerpująca):

Wszelkie szkody wynikające z oddziaływania środowiska: przepięcia, wahanía prądu lub sieci, wilgoć, ciepło, kurz, utlenione powierzchnie, ekstremalne temperatury, burze, powódzie, grad itp. Arlux zaleca zgłoszenie zestawu fotowoltaicznego do ubezpieczenia.

Nieprawidłowy montaż i instalacja produktu oraz jego regulacja.

Niewystarczająca konserwacja produktu i jego części.

Zużycie produktu lub jego części spowodowane nietypowym użytkowaniem.

Niezamierzone użycie produktu lub jego części.

Wszelkie uszkodzenia mechaniczne powstałe na skutek nieprawidłowego obchodzenia się, stłuczenia, wypadku lub nieautoryzowanej naprawy produktu i jego części.

Wszelkie szkody wynikające z niewłaściwego opakowania i wysyłki produktu w przypadku zwrotu produktu lub jego części

Utrata akcesoriów zawartych w produkcji.